

“Հանդէսս, այս շրջանին մէջ ալ կը հրատարակուի նոյն ծրագրով եւ նոյն ուղղութեամբ: Ինն տարւան շրջանը ուրախութեամբ կը շնու զիմքագրութիւնս, տեսնելով թէ Յրգ. Բաժանորդը եւ ընթերցողը ազնուութեամբ զիտցան յարգելիւր աշխատութիւնն. յայտնի ապացոյց են ասոր մեր Յրգ. պաշտօնակից լրագրաց տատանամայ շրջանին մէջ գրած քաջալերականներն եւ մանաւանդ մեր թերթը ծանօթից շրջանակին մէջ տարածելու փոյթն ու ջանքը, որոնց շնորհիւ “Հանդէսս, ոչ թէ միայն ի վիճակի կ'ըլլայ իւր ուղղութեամբ ընթանալու, այլ նաեւ եւս քան զեւս իւր նիւթերն քաղմակողմանի ընծայելու: Գրեալ շրջանը փակելու ատեն ուրեմն խորին շնորհակալութիւն նախ Յրգ. Բաժանորդաց եւ երկրորդ այս ծանր գործին մէջ հմտական ուսումնական եւ գիտնական յօգուածներով քաջալերող գործակիցներուն եւ թղթակիցներուն:

Շնորհակալութիւն նաեւ “Հանդիսիս, յառաջադիմութեան նախանձախնդիրներէ՝ եւ թէ՛ հրապարակաւ եւ թէ՛ առանձնական նամակներով առ մեզ հասած դիտողութեանց. ըսյց ո՛րչափ ճաշակներն տարբեր են նոյնպէս եղած դիտողութիւններն՝ քաղմատեսակ. ուստի եւ համոզուած ենք թէ զամէնքն գոհացընել անկարելի է առ այժմ՝. վասն զի ոմանք միջնական ծախքն ըլլորովին անտեսն ընելով “Հանդէսս, առատ պատկերներով զարդարուած կը բաղձան տեսնել, իսկ այլք՝ ըլլորովին բանասիրական թերթ մը, որ կարող ըլլայ մանաւանդ գոնէ ամիսն երկու անգամ՝ յազեցընել իրենց ծարաւն: Արդէն սկզբնականին կրկնապատկին հասուցած՝ չենք կարող այս երկու առաջարկութեանց առ այժմ՝ գործնականապէս պատասխանել. 9 տարւան յաջող ընթացքն աւելի կը խրախուսէ զմեզ որ հաւատարիմ՝ մնանք մեր ծրագրին որ է “բարոյական, ուսումնական եւ արուեստգիտական,,: Բայց կայ խումբ մըն ալ Բաժանորդաց, որ ցաւ յայտնած են թէ ինչո՞ւ “Հանդէս ամսօրեայս, դադրեցուցած է ժամանակակից երեւելի վիպագրաց գլուխ-գործոցները (chefs-d'oeuvre) թարգմանութեամբ հրատարակելը: Ջանք ու փոյթ պիտի չինսայէ խմբագրութիւնս, այս մասին եւս գոհացընել՝, իւր ընթերցողներն:

Շնորհակալութիւն նոյնպէս մեր Յրգ. Գործակալաց, որ ամենայն ծշողութեամբ եւ կանոնաւորութեամբ զոր ըրած են թէ Յրգ. Բաժանորդներն եւ թէ “Հանդիսիս, խմբագրութիւնն եւ ապահով ենք որ իրենց թանկագին գործակցութիւնն այսուհետեւ ալ պիտի՝ չըլանան մեզի:

Բաժանորդ գրուիլ ցանկացողները կրնան դիմիլ մեր գործակալաց կամ՝ ուղղակի խմբագրութեանս:

“Հանդէս Ամսօրեայ, Վիեննա:

ԳՐԹԵՎԵԼՈՒԹԻՒՆԷ “ԵՄՍՕՐԵՆՅ ՀԵՆԳԻՍԻ”

Վիեննա,	Մայր Համբ Միաբանութեանս:	ՏՊԻՍ,	Պր. Յովակիմ Զամապաշեան:
Ե. ՊՈԼԻՍ,	Պր. Զատիկ Բարթոլիէ:	ՆՈՐ-ՆԱԽԻՋԵՒԷՆ,	Պր. Առաքել Սարգիսեան:
” ”	Համառոտ Միաբանութեանս:	ԱՍՈՒՏԻՆԷ,	Ց. Զրիստափոր ԷՖ. Թամզապեանց,
ՀՄԻՌՈՒՆ,	Բիւզանդեան գրատուն, Դարսթիս	ՊԻՆՏԻԳՐՈՍ,	Պր. Միլոտի Թ. Զոչայտեանց:
ԱՅՏԸՆ,	Սեդրու Խան Թիւ 5.	ԱՍՏՐԱՆԷ,	Ց. Արքախան ԷՖ. Երիմեանց:
ԵՄՐՈՒ,	Համառոտ Միաբանութեանս:	ԱՐԴՈՒՅՆ,	Պր. Ստ. Պ. Սեդրապեանց:
ՏՐԱՊԷՋՈՒ,	Համառոտ Միաբանութեանս:	”	Պր. Ստեփան. Ց. Էքքեանց:
ԵՐԱՍՈՒՆ,	Հ. Ազատիկեան Վ. Ամրիկեան:	ԵՐԹԵՄԻՍ,	Պր. Օմէրի Ս. Էֆեանց:
ՄԵՐՈՒՆ,	Հ. Համազասպ Վ. Զամանեան:	ՄԵՆՇԵՄԻՐ,	Պր. Եսայապետ Է. Միկեան:
”	Եով. Եւ Գառուստ Գ. Էֆ. Խոչեան:	ԵՆԷ,	Պր. Յովհ. Աղդեսապեան:
”	Եարգ. Ստեփան Վ. Եաշիսեան:	ԵՆԷ,	Պր. Սողոմոն Դրամաթիկեանց:
”	Հ. Էֆ. Ե. Յակոբեան:	ԵՆԷ,	Պր. Էֆ. Օհանեան

ՄԵՐՄԻՆ. — Մ. Գ. Թ. — Ձեր նամակն ընդունած ենք եւ թուհրք կը ստանանք։ Բաժանորդագրութիւնն ամէն տոն յոխէ, այսինքն 10 ֆր. 2. Առաջի տարին սակաւակի օրինակներու պատճառաւ 12 ֆր. կարծիք. յայտնեցէ Ձեր կարգը։

ՊԵՐԻՄ. — 4. Գ. — “Ձերագրաց ցուցակն” նամար կարգադրելու համար։ 2. Դրկեցինք Նոյ. Ի Թիւն աւ. 3. Առողջութիւն կը մտղծենք։ 4. Ընդունեցանք լրագիրը. շնորհաւորեց մեր կողմանէ։

Կ. Գ. — “Ժողովար” — Դիմեցէք. ինչպէս, տեղւոյդ վարդապետն. 2. Մեր անճական ստորագրութիւնը զուրկ կը նկատենք՝ Ձեր նամարած նշանակութիւնէն. 3. Շնորհակալութիւն Ձեր եղբջ ստորագրութեան։

Գ. . . Ի. — Մ. Գ. 8. — Իրաւացի է Ձեր տրուումը. Մնաւէլ ու ղաւարի ծնողքինքն նշանակելու նամար կ’ըստէք. Իսկ այն յայտնաւորէ, փոխաւ այս փորձի մասինքն եղած է — ձեռնած, եւ քիտարէն կը զորոժանի 4. . . ալամ, . . . ալամ, . . . ալամ, . . . ալամ, եւ ծրքնոն տան 5. . . ալիք. . . քայց զարմանալի զուգահեռութեամբ “ալամն, կը նշանակէ նայել” “աւանդէ փոս, իրաւ”, անշուշտ ալամով քայց ծիշէ անուանակոչութիւն կու տան ոմանք իրենց “ալամն” ներքո։

ԸՆԴ. — ԸՊՈՒՅԵՆ. — Վ. Ս. — Ըրգար կը գտնենք Ձեր պատճառարարութիւնը. քայց կը խնդրենք զոնէ 3 ամէն ետքը զոնացնէք խմբագրութիւն. 2. Ձեր նամակն տուիցք իր նայելին, քի փոխարէն ընդունեցէք շնորհակալութիւն. Խորհել է տպագրել. 3. Ըն թիւ 137 նամակ. Կոտական քարտերն տալ էք մեր նպատակը. 4. Ընդունեցէք ուղղու. Թիւնը կ’արդարացնէ մեր ընտանը. 5. “Հայ-քրդադուտ կանայք”, կ’ըսէք. Ի՞նչ ազգէ մն. ինչպէս, Իսթիքի, Պոսեդի, եւն եւն. եւ մանաւանդ Գր. Թորոմանի բժշկաց կենսագրութիւնները. 6. Դիտողութիւնները շնորհակալութեան կ’ընդունինք։

Կ. Գ. — 4. Ե. — Ընդունեցանք. շնորհակալ ենք. մանրամասնութիւն նամակը։

ՄԻՆԻՄ. . . — Օ. Թ. — Կարգաւ նախընթաց պատասխանը. 2. Շնորհապարտ կը կացուցանէք. 3. Մեր կողմանէ նամակի սպասեցէք։

“ԱՆԴԻՍՏԱՆԻՍՏԱՆ” — Անդոնուական է. 2. Դոնէ միայն խմբագրութեան ծանօթացուցէք Ձեր անունը. 3. Տարապալման երկիւղանութիւն. կընար վատաւ ըլլալ Թէ այդ լրագրական սովորութիւնը իստիկ կը պահենք։

Ե. . . — Ո. Ե. — Կարգաւ. Ինչպէս, “Հ. Ա. 1895. Թ. 9. Թիւնկոյնութեան վերջինը. 2. Անճամբ փորձած ենք. շատ լաւ մեթոտ է, միայն նամակներու միջոցով շարունակեցէք. 3. Դիմարարագրէք ո՛ր։

ԿԵՐԻՄ. Թ. Գ. — Ուսանողն ընդունած ենք. պատճէ առթիւ։

ՍՈՒՐԻՍՏԱՆ. — Թ. 8. — Նոյ. 18 պատուականն ստացուած է ներփակելուն նախընթաց։ Գարգաղուած է. ժամանակին կ’ուղարկուին ընկալագիրները։

ԲԱՆԻՄ. — Բ. Կ. Ե. — Բաժանորդագրներն ընդունուած են եւ Ձեր կարգադրութիւնը նամակաւ կը զորոժանին։

ԸՂԵՐԱՆԴԻՐԻՄ. — Գ. Օ. — “Ազգաբաղական Հանդէս” կ’ուղարկուի Ձեզ երբ լոյս տեսնէ։ “Դասաւորութիւն Ռուքնեան դրամոց” ուղարկուած է։

ՄԱՆՁԵՍԹԸՐ. — Վ. Մ. — Կարգադրուած։

ՄԻՐՈՒՄ. — Ս. Մ. Ե. — Շնորհակալութիւն, ըստ զրուիքանը կ’ուղարկուի։ Գիրքն ալեւոյք էր արդէն յասած ըլլալ Ձեզի. ղրկուած է Դիկտ. 12ին։

ՄՈՒԿՈՒՄ. — Լ. Մ. — Ժամանակին կը կատարենք պատուական զրուիքանը նամակաւ։ Ընթերցողը կը սպասեն արդէն Ձեր յօդուածին։

ՌՈՍՏՈՎ. — Թ. 8. — Է. — Կ’ուղարկենք այս տարւոյ նամակները. 94ի մասին կը կարգադրենք։

ՇԻՐԻՄ. — Լ. Գ. — Ձեզի նամակ գրեցինք։ “Բիշ գրեւ, շատ կարգաւ փորձուած սկզբունք է։

ՀԵՆՆԵՆԴԻՐՈՐԺ. — Ս. Մ. — Կարելի է նշանակել իրաւարարին մեզմէ անկան պատմութեանը։

ԼԵՑՊՅԻՐ. — “Հայկական-ժմմարանական ընկերութիւն. — Ընդունած ենք Ձեր նամակն եւ թուհրն ուղարկած։ Եւ ընդունութիւն Ձեր պատուածքն ընկերութեան։

ԴՄՐ. — “ՀԱՆԳԻԹԻՒՆ”

ԹԻՓԼԻՂԻ Հայոց իրաւարարական Ընկերութիւն, Հիմնուած 1880։ Թիֆլիս, տար. Բ. Շարաճէի եւ Ընկ. 1895. 8^ր, Եր. 8։ ԵՆՏԵՐՈՒՄԻՆ Մուրատ-Իսթայէլ վարժարանի կամ Լաւարի որ ի վննետիկ։ Վննետ. Ս. Ղազար 1895. 8^ր Եր. 8։ ԵՆՏԵՐՈՒՄԻՆ Միլիթարեան վարժարանաց. ծրագիր եւ դասաւորութիւն։ Վննետ. Ս. Ղազար 1896, 8^ր Եր. 8։ ԳԻՐԴԵՆԻՍ Ե. — Ջաղապաշ։ Թարգմանիք եւ ծանօթութիւններ աւելացրեց — Թիֆլիս, տար. Մ. Շարաճէի եւ Ընկ. 1895. 8^ր Եր. 56։ Գիրք է 15 կող.։

ՓԵՂԱԳԵՆԵՆ Թ. Գ. — Ըրուած տոմարակալութեան եւ վաճառականական գիտելիք. պարզ եւ ղիւրիկ. պատարար եւ կընսատուար. քի ալեւոյ վարժարանաց եւ ինքնընտել ուսանողաց։ Կ. Պոլիս, տար. Ե. Ասատուրեան (Հայ գրք. Ընկ.) 1895. 8^ր Եր. Բ. 96։ Գիրք է 6 դր.։

DIE HEILIGE MESSE nach dem armenischen Ritus. Wien, Druck und Verlag der Mechitharisten-Congregation. 8^o 62 S. fr. 1.—։ [Գերմաներէն թարգմանութիւն նայելիքն Պատարար. Սիւրբ Տրդատապարտութեան պատկերը։ Վննետ, Միլիթարեան, 1896, Եր. 62. Գիրք է լաթակազմ ֆր. 1.—։]

ԳԱՍԵՊԵՆ Ս. Մ. — Տաղաշարութիւն արդի նայելիքն լեզուի. նախընթաց ծանօթութեան շարժական եւ շնչեղ ոտանաւորներու վրայ։ Կ. Պոլիս, տար. Ե. Մարտիկոսեան 1895. 8^ր Եր. 79. Գիրք է 2^ր, դր.։

ԳԱՐԱՄԱՆԵՆ Ս. — Հաւաքածոյ ընտիր զրուածոց ազգային եւ տարա մասնակցաց. աշխարհիկ լեզուաւ, արճակ եւ ոտանաւոր, պատկերազարդ։ Ման Բ. Բ. տպագրութիւն յոյժ ծոխացեալ։ Կ. Պոլիս, տար. Ե. Մարտիկոսեան 1895. 8^ր Եր. 324. Գիրք է 7^ր, դր.։

Թ. Թ. Գ. — Գործական քերականութիւն անգլիերէն լեզուի ըստ Տր. Թովմաս Կասեիկ։ Ս. Մաս, Բաղադրութիւն։ Գործականութիւն քի նայ վերածնց Գ. Թ. 8.։ Կ. Պոլիս, տար. Ե. Մարտիկոսեան 1895։ Գրատուն Գ. Պալկնը. 8^ր Եր. 296։ Գիրք է 12^ր, դր.։

[Վերջին ծրքը զըբըր կարելի է ստանալ քի Գրատուն Գ. Պալկնը, Կ. Պոլիս, Ջաղապարտար Երուզու, Թ. 20։]

ԿՐԻՍՏԵՆՑ ՊԵՏԿԵՐԵԶԵՐԻ
“ՆԶԳԵԳԻՐԵԿԵՆ ՀԱՆԳԻԹԻՒՆ”,
Կը. Հրատարակուի է Ընդի, տարին երկու անգամ։ Մէկ զգրք բաժանորդագրին է րբ. 2.— կամ ֆր. 5.—։ Գ. Գրքը լոյս կը տեսնէ տարւոյ սկիզբը։
Ռուսալեզու Գրք կարելի է բաժանորդագրել “Հանդէս Եւրոպայի, խմբագրութեան Հասցեքնէլ բաժանորդագրին։
ԽՄԲ. — ՀՐԵՐԿԵ. Ե. ԼԱՍՏԵՆՑ

ԺԱԳՈՒՄՆ ՀԱՅ ՏԱՌԻՑ
ԳԻՑ
ՏՐ. Ն. ՏԱՂԱԽԱՐԵՆ
ՎԵՆԵՆ 1895
ՄԻՐԹԱՐԵՆԵՆ ՏՊԱՐԵՆ
Մեծ 8^ր, Երեւ 2+41։ Գիրք է ճամբու ծախքով ֆր. 2.25։ Կարելի է ստանալ գինէլով “Հանգիսի”, խմբագրութեան։

ԳՐԱԿԱՆԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԼՐԱԳԻՐ

Կը հրատարակվի Թիֆլիսում, Նոյն դիրքով, Նոյն դրոշմով և Նոյն աշխատանքով: Մենք ստանում ենք սեփական հեղինակներ:

“ՄՇԱԿ” տարեկան գինը թե՛ Ռուսաստանում եւ թե՛ արտասահմանում 10 ռուբլի է, տասն եւ մէկ եւ տասն ամսականը՝ 9 ռ., ինն եւ ութ ամսականը՝ 8 ռ., եօթ ամսականը՝ 7 ռ., վեց ամսականը՝ 6 ռ., հինգ ամսականը՝ 5 ռ., չորս ամսականը՝ 4 ռ., երեք ամսականը՝ 3 ռ., երկու ամսականը՝ 2 ռ., մի ամսականը՝ 1 ռուբլի:

Ամերիկայի բաժանորդները պէտք է վճարեն տարեկան 6 դոլար. Եւրոպայի բաժանորդները տարեկան 30 ֆրանկ:

“ՄՇԱԿ”-ն գրվել կարելի է ՌԲԱԿԱՐԱՏԱՆԸ (Բաղարաբայ եւ Բարձաբայ փողոցների անկիւն): Կայսրութեան ուրիշ քաղաքներից՝ ՄՇԱԿ”-ն գրվելու համար, եւ առհասարակ նամակներ եւ ծրարներ ուղարկելիս, պէտք է գիտել հետեւեալ հասցեով. ТИФЛИСЪ, Редакция „МШАКЪ“, իսկ արտասահմանից՝ Tiflis, Rédaction du journal arménien „MSCHAK“.

Յայտարարութիւններ ընդունվում են թէ հայերէն, թէ ռուսերէն եւ թէ օտար լեզուներով, բառին վճարվում է 2 կոպէկ:

ԲԱՅԵԼԸ Է ԸԹԱՅԻՆ 1896 Թ. ԲԱՅԵԼՈՐԳԱՐԱԹԻՒՆԸ

ՊԱՏԿԵՐԱԶՈՐԻ ԱՂԲԻՐԻ ԵՄՍԵԳՐԻ ԵՒ ՏԱՐԱԶ ԶԱՐԲԱՐԹԵՐԹԻ

ԿԸ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՆՈՅՆ ՌԱԳՈՒԹԱՆԵՐԻ, ԻՐԱՅԻՎ ԳԻՐԱՎ ԵՒ ԸԹԵՏԱԿՆԵՐԻ ՄԱՐԿԱԹԻՒՆԵՐԻ

ԱՂԲԻՐԻ-ՏԱՐԱԶԻ բովանդակութիւնն աւելի եւս ճիշտ ու բաղձնադրանքի լինելու համար կարեւոր հաշտողութիւններ արեւան:

ԱՂԲԻՐԻ ԵՒ ՏԱՐԱԶԻ առաջիկայ 1896 թ. համար կլինեն, զանազան տառեր ստացած են Լոնդոնից, Պարիզից, Իտալիայից մեծ քանակութեամբ:

Թ Դ ՏԱՐԻ Ա Ղ Բ Ի Ր Ի Թ Դ ՏԱՐԻ

Միամենայ պատկերազարդ հանգէս

մանուկների, ծնողների եւ դատաւարների համար: Տարեկան 12 No.No., իւրաքանչիւր No.-ը 2—3 թերթ. առաւելայ սկզբի եւ վերջին No.No.-ը լայն են տեսնում միասին:

Աղբիւրի տարեկան բաժանորդագիրը 3 ռ. է, արտասահման 4 ռ. կամ 12 ֆռ.

Ի ՏԱՐԻ Տ Ա Ր Ա Ձ Ի ՏԱՐԻ

Գեղարեստական-գրական երգիծաբանական պատկերազարդ շարք աթիւթներով ընտանեկան ընթերցանութեան համար:

Տարեկան 48—50 No.No., իւրաքանչիւր No. 1—2 թերթ. Տարազում պարզաբար են թէ արդի, եւ թէ անցած դնացած հայ կենդանի աշխարհից, նշույնալի գեղարեստի բոլոր ճիւղերի վերաբերեալ ընտիր պատկերներ եւ նկարներ: Տարազի տարեկան բաժանորդագիրը 6 ռ. է, արտասահման 10 ռ. կամ 25 ֆռ. ամիսը 50 կ. իւրաքանչիւր No. 25 կ.

ԱՂԲԻՐԻ ՏԱՐԱԶԻ 1896 Թ. ՊՐԵՄԻՆԵՐԸ

ԱՂԲԻՐԻ ԵՒ ՏԱՐԱԶԻ միեւնոյն հասցեով բաժանորդ գրուողը կը ստանայ ԱՂԲԻՐԻ No. 1-ի հետ հետեւեալ պրէմիաները.

1.

ԳԵՂԱՐԵՍՏԱՆԻ ԱԼԲՈՒՄ-ԱՄԱՆԵՆ

Պարբերիկ եւ Նշույն, մի սոսի չիւն հրատարակութիւն աղբիւրի ներքին ինտիմ վերաբերեալ:

ԱՂԲԻՐԻ-ՏԱՐԱԶԻ գեղարեստական ալբոմ-ամսանորդ ստանալու համար պէտք է ուղարկել 60 կ. (կարելի է եւ պոստ մարկաներով):

(Այդ հրատարակութիւնը առանձին արժէ 3 ռ.)

2.

ԵՆԱԿՆԵՐ ՍՐԲԱՅԱՆ ՊԵՏՐԱՐԻ ԻՍՏԱՐԱՆԻ

Միշտ (28×14 .) չիւն դարձեալ ճիշտագին լայն:

Գեղարեստական զբաղելի մի գործ լինողնում պատրաստւած, փառաւոր են անհրաժեշտ զարդ ամեն հայի տան: Պատկերը պէտք չունի առանձին շքանակի, բարբոսի պատրաստ է, սենի յետադան եւ ուղարկում է բաժանորդներին (յուսկանի 1-ից հերթով) առանձին խնամքով պատրաստած կրկնակի արկղերի մէջ:

Այդ պատկերն ստանալու ճանապարհի, մարտի եւ արկղերի ծախս պէտք է վճարել միայն 2 ռ. (ճիշտագին լայն այս դարձեալ առանձին արժէ 6 ռ.)

Հասցէ՝ Тифлисъ, редакция илжост. жур. „Агбуры-Таразъ“, Tiflis, (Caucase) Rcd. des jour. „Agbour et Taraz.“

Խմբագիր հրատ. ՏԻԳՐԱՆ ՆԱԶԱՐԵԱՆ